



Übersetzung

Schifffahrtspolizeiliche Anordnung
Nr.: FR/2019/04812 **ändert** Nr.: FR/2019/04606

In Anwendung von:

Arbeiten durch Dritte (Instandsetzung der Anlagedalben)

Ausgebaute Mosel – Schleuse Koenigsmacker

Anlegeverbot (alle Nutzer – in beiden Fahrtrichtungen)

- **Zeitraum:**
Ab dem **04.09.2019** um **07:00 Uhr** bis zum **30.10.2019** um **18:00 Uhr**
- **Ort: ausgebaute Mosel**
Zwischen Mosel-km 257,700 (Anlagedalben talwärts der Schleuse Koenigsmacker, rechtes und linkes Ufer) und Mosel-km 258,800 (Anlagedalben bergwärts der Schleuse Koenigsmacker, rechtes Ufer)

Anmerkung:

Aufgrund der Instandsetzungsarbeiten an den Anlagedalben talwärts und bergwärts der Schleuse Koenigsmacker gilt ein Anlegeverbot in Höhe der Anlagedalben bergwärts am rechten Ufer und talwärts am rechten und linken Ufer der Schleuse. Das Anlegen ist nur bergwärts am linken Ufer der Schleuse erlaubt mit genügend Abstand zur Schleuse, um die sehr langen Fahrzeuge nicht zu behindern. Die Schifffahrt wird gebeten, den Anweisungen des Schleusenpersonals vor Ort in Koenigsmacker Folge zu leisten.

Anlagen in französischer Sprache sind dieser Anordnung beigelegt. Sie können auch auf der Internetseite (www.vnf.fr) eingesehen werden.

Wird veröffentlicht bis: 31.10.2019

Quelle: *UTI Moselle, Metz*

Telefonischer Kontakt in Notfällen:
UTI Moselle, Metz: **+33 3 87 66 89 14**



PREFET DE LA MOSELLE

Préfecture
Cabinet du Préfet
Direction des Sécurités
Service de la Sécurité Intérieure
Pôle Polices Administratives

ARRETE

n°2019 CAB/PA/VNF *Sol* en date du *10 SEP. 2019*

Portant sur une interdiction de stationnement
entre le PK 257.700 (ducs d'albe aval écluse de Koenigsmaker rive droite et rive gauche)
et le PK 258.800 (ducs d'albe amont écluse de Koenigsmaker rive droite)
de la rivière Moselle canalisée, sur le territoire de la commune de Koenigsmaker

LE PREFET DE LA MOSELLE
CHEVALIER DE LA LEGION D'HONNEUR

Vu le code du domaine de l'État ;

Vu le code du domaine public fluvial et de la navigation intérieure ;

Vu le code des transports ;

Vu le décret n° 2012-1556 du 28 décembre 2012 déterminant la liste des mesures temporaires d'interruption ou de modification des conditions de la navigation pouvant être prises par le gestionnaire de la voie d'eau ;

Vu l'arrêté préfectoral en date du 05 août 2014 portant règlement particulier de police de la navigation intérieure sur l'itinéraire Moselle ;

Vu l'arrêté n° DCL-2018-A-26 du 05 août 2018 portant délégation de signature en faveur de Monsieur Olivier GIROD, Sous-Préfet, Directeur de Cabinet du Préfet de la Moselle ;

Considérant qu'il est nécessaire de respecter la signalisation fluviale et de ne pas stationner entre le PK 257.700 (ducs d'albe aval écluse de Koenigsmaker rive droite et rive gauche) et le PK 258.800 (ducs d'albe amont écluse de Koenigsmaker rive droite) de la rivière Moselle canalisée, en raison des travaux de réfection des ducs d'albe ;

Sur proposition du Sous-préfet, Directeur de Cabinet de la Préfecture de la Moselle ;

ARRÊTE

Article 1 : En raison des travaux de réfection des ducs d'albe, en amont et en aval de l'écluse de Koenigsmaker, il est prescrit de respecter la signalisation fluviale mise en place et de ne pas stationner entre le PK 257.700 (ducs d'albe aval écluse de Koenigsmaker rive droite et rive gauche) et le PK 258.800 (ducs d'albe amont écluse de Koenigsmaker rive droite) de la rivière Moselle canalisée.

Ces mesures s'appliquent du 04 septembre à 7h00 au 30 octobre 2019 à 18h00.

Article 2 : Le présent arrêté peut faire l'objet d'un recours gracieux ou contentieux auprès du tribunal administratif de Strasbourg dans un délai de deux mois suivant sa notification.

Article 3 : M. le directeur de cabinet de la Préfecture de la Moselle, M. le maire de la commune de Koenigsmaker, M. le commandant du groupement de gendarmerie de Moselle, M. le directeur départemental de la sécurité publique et M. le directeur territorial du Nord-Est de VNF sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté qui fera l'objet d'une publication au recueil des actes administratifs de la Moselle.

Fait à Metz, le **10 SEP. 2019**

Le Préfet
Pour le Préfet, par délégation
Le Sous-préfet, Directeur de Cabinet

Olivier GIROD

